

Distr.: Limited
29 April 2013
Arabic
Original: English

الجمعية العامة



لجنة استخدام الفضاء الخارجي

في الأغراض السلمية

الدورة السادسة والخمسون

فيينا، ١٢-٢١ حزيران/يونيه ٢٠١٣

جدول الأعمال المؤقت للدورة السادسة والخمسين*

أولاً - جدول الأعمال المؤقت

- ١ - افتتاح الدورة.
- ٢ - إقرار جدول الأعمال.
- ٣ - كلمة الرئيس.
- ٤ - تبادل عام للآراء.
- ٥ - سبل ووسائل الحفاظ على استخدام الفضاء الخارجي في الأغراض السلمية.
- ٦ - تقرير اللجنة الفرعية العلمية والتقنية عن أعمال دورتها الخمسين.
- ٧ - تقرير اللجنة الفرعية القانونية عن أعمال دورتها الثانية والخمسين.
- ٨ - الفضاء والتنمية المستدامة.
- ٩ - الفوائد العرضية لتكنولوجيا الفضاء: استعراض الحالة الراهنة.

* لم تُقدّم هذه الوثيقة في غضون الفترة الزمنية التي تقتضيها قاعدة الأسابيع العشرة بسبب ضرورة انتظار الصيغة النهائية لتقرير اللجنة الفرعية القانونية عن أعمال دورتها الثانية والخمسين المعقودة في الفترة من ٨ إلى ١٩ نيسان/أبريل ٢٠١٣.

270513 V.13-83148 (A)



- ١٠ - الفضاء والمياه.
- ١١ - الفضاء وتغيُّر المناخ.
- ١٢ - استخدام تكنولوجيا الفضاء في منظومة الأمم المتحدة.
- ١٣ - دور اللجنة في المستقبل.
- ١٤ - مسائل أخرى.
- ١٥ - تقرير اللجنة المقدم إلى الجمعية العامة.

ثانياً- الشروح*

١- افتتاح الدورة

سُفِّتِحُ الدورة السادسة والخمسون للجنة استخدام الفضاء الخارجي في الأغراض السلمية ("اللجنة") في صباح يوم الأربعاء، ١٢ حزيران/يونيه ٢٠١٣.

٢- إقرار جدول الأعمال

سيجري إقرار جدول الأعمال بعد افتتاح الدورة مباشرةً.

٣- كلمة الرئيس

عقب إقرار اللجنة جدول الأعمال، سيُلقي رئيس اللجنة كلمةً يستعرض فيها ما استجدَّ من تطوُّرات ذات صلة بأعمال اللجنة منذ دورتها الخامسة والخمسين.

٤- تبادل عام للآراء

سوف تبدأ اللجنة أعمالها الموضوعية بإجراء تبادل عام للآراء. وينبغي، من حيث المبدأ، ألا تستغرق الكلمات التي تُلقَى أكثر من ١٠ دقائق.

* لا تمثّل الشروح ولا الجدول الزمني الاسترشادي للأعمال جزءاً من جدول الأعمال الذي سوف تقرّه لجنة استخدام الفضاء الخارجي في الأغراض السلمية.

٥- سبل ووسائل الحفاظ على استخدام الفضاء الخارجي في الأغراض السلمية

طلبت الجمعية العامة إلى اللجنة، في الفقرة ٢٠ من قرارها ١١٣/٦٧، أن تواصل النظر، على سبيل الأولوية، في سبل ووسائل الحفاظ على استخدام الفضاء الخارجي في الأغراض السلمية وأن تقدم تقريراً عن ذلك إلى الجمعية العامة في دورتها الثامنة والستين، وأنفقت على أن تواصل اللجنة، أثناء تناولها هذه المسألة، النظر في سبل تعزيز التعاون على الصعيدين الإقليمي والأقاليمي وفي الدور الذي يمكن لتكنولوجيا الفضاء أن تؤديه في تنفيذ توصيات مؤتمر القمة العالمي للتنمية المستدامة.

٦- تقرير اللجنة الفرعية العلمية والتقنية عن أعمال دورتها الخمسين

عملاً بالفقرة ٧ من قرار الجمعية العامة ١١٣/٦٧، نظرت اللجنة الفرعية العلمية والتقنية، أثناء دورتها الخمسين، في البنود الموضوعية التالية:

(أ) برنامج الأمم المتحدة للتطبيقات الفضائية (انظر الوثيقة A/AC.105/1038، الفقرات ٢٨-٥٠، والمرفق الأول، الفقرتان ٢ و٣)؛

(ب) تنفيذ توصيات مؤتمر الأمم المتحدة الثالث المعني باستكشاف الفضاء الخارجي واستخدامه في الأغراض السلمية (اليونيسبيس الثالث) (انظر الوثيقة A/AC.105/1038، الفقرات ٥١-٥٩، والمرفق الأول، الفقرات ٦-١٤)؛

(ج) المسائل المتعلقة باستشعار الأرض عن بُعد بواسطة السواتل، بما في ذلك تطبيقاته لصالح البلدان النامية وفي رصد بيئة الأرض (انظر الوثيقة A/AC.105/1038، الفقرات ٦٠-٧٢)؛

(د) الحطام الفضائي (انظر الوثيقة A/AC.105/1038، الفقرات ٧٣-١٠٦)؛

(هـ) دعم إدارة الكوارث بواسطة النظم الفضائية (انظر الوثيقة A/AC.105/1038، الفقرات ١٠٧-١٢٨، والمرفق الأول، الفقرتان ٤ و٥)؛

(و) التطورات الأخيرة في مجال النظم العالمية لسواتل الملاحية (انظر الوثيقة A/AC.105/1038، الفقرات ١٢٩-١٥٥)؛

(ز) طقس الفضاء (انظر الوثيقة A/AC.105/1038، الفقرات ١٥٦-١٦٦)؛

(ح) استخدام مصادر القدرة النووية في الفضاء الخارجي (انظر الوثيقة A/AC.105/1038، الفقرات ١٦٧-١٧٨، والمرفق الثاني)؛

(ط) الأجسام القريبة من الأرض (انظر الوثيقة A/AC.105/1038، الفقرات ١٧٩-١٩٨، والمرفق الثالث)؛

(ي) استدامة أنشطة الفضاء الخارجي في الأمد البعيد (انظر الوثيقة A/AC.105/1038، الفقرات ١٩٩-٢٢٥، والمرفق الرابع)؛

(ك) دراسة الطبيعة الفيزيائية والخواص التقنية للمدار الثابت بالنسبة للأرض واستخدامه وتطبيقاته، بما في ذلك استخدامه في ميدان الاتصالات الفضائية، ودراسة سائر المسائل المتصلة بتطورات الاتصالات الفضائية، مع إيلاء اعتبار خاص لاحتياجات البلدان النامية ومصالحها، دون مساس بدور الاتحاد الدولي للاتصالات (انظر الوثيقة A/AC.105/1038، الفقرات ٢٢٦-٢٣٢)؛

(ل) مشروع جدول الأعمال المؤقت للدورة الحادية والخمسين للجنة الفرعية العلمية والتقنية (انظر الوثيقة A/AC.105/1038، الفقرات ٢٣٣-٢٤٢).

برنامج الأمم المتحدة للتطبيقات الفضائية

وافقت الجمعية العامة، في الفقرة ١٦ من قرارها ١١٣/٦٧، على أن تواصل المراكز الإقليمية المنتسبة إلى الأمم المتحدة لتدريس علوم وتكنولوجيا الفضاء موافاة اللجنة بمعلومات عن أنشطتها.

الأجسام القريبة من الأرض

أقرت اللجنة الفرعية، في دورتها الخمسين، تقرير الفريق العامل المعني بالأجسام القريبة من الأرض، بما في ذلك التوصيات الواردة فيه بشأن التصدي الدولي لخطر ارتطام الأجسام القريبة من الأرض (الوثيقة A/AC.105/1038، الفقرة ١٩٨، والمرفق الثالث).

استدامة أنشطة الفضاء الخارجي في الأمد البعيد

وفقاً لما أُنقِص عليه رأي اللجنة، في دورتها الخامسة والخمسين المعقودة في عام ٢٠١٢ (الوثيقة A/67/20، الفقرة ٣٤٨)، وبناء على توصية من اللجنة الفرعية العلمية والتقنية، في دورتها الخمسين المعقودة في عام ٢٠١٣ (الوثيقة A/AC.105/1038، الفقرة ٢٢٥، والمرفق الرابع، الفقرة ١٢)، وُضع الجدول الزمني لأعمال اللجنة في دورتها السادسة والخمسين بطريقة تمكّن الفريق العامل المعني باستدامة أنشطة الفضاء الخارجي في الأمد البعيد من الاستعانة بخدمات الترجمة الفورية.

ووفقاً للولاية الممنوحة من الفريق العامل خلال دورة اللجنة الفرعية الخمسين (الوثيقة A/AC.105/1038، المرفق الرابع، الفقرة ٨)، سيُعرض على الفريق العامل مذكرة من الأمانة بعنوان "تجميع لمشاريع المبادئ التوجيهية المقترحة من أفرقة الخبراء ألف إلى دال التابعة للفريق العامل المعني باستدامة أنشطة الفضاء الخارجي في الأمد البعيد، بصيغتها المقدّمة في الدورة الخمسين للجنة الفرعية العلمية والتقنية، المعقودة في شباط/فبراير ٢٠١٣" (الوثيقة A/AC.105/1041).

مشروع جدول الأعمال المؤقت للدورة الحادية والخمسين للجنة الفرعية العلمية والتقنية يرد في تقرير اللجنة الفرعية عن أعمال دورتها الخمسين (الوثيقة A/AC.105/1038، الفقرات ٢٣٣-٢٤٢، والمرفق الأول، الفقرة ١٥) عرض للمداولات التي أجرتها بشأن بند جدول أعمالها المتعلق بمشروع جدول الأعمال المؤقت لدورتها الحادية والخمسين.

وأنفقت اللجنة الفرعية، في دورتها الخمسين، على البنود التي سيُقترح على لجنة استخدام الفضاء الخارجي في الأغراض السلمية إدراجها في جدول أعمال دورة اللجنة الفرعية الحادية الخمسين (الوثيقة A/AC.105/1038، الفقرة ٢٣٥).

ولاحظت اللجنة الفرعية أنّ موضوع الندوة المزمع أن يعقدها مكتب شؤون الفضاء الخارجي في عام ٢٠١٤، حسب الاتفاق الذي توصلت إليه في دورتها الرابعة والأربعين المعقودة في عام ٢٠٠٧ (انظر الوثيقة A/AC.105/890، المرفق الأول، الفقرة ٢٤)، ينبغي أن يكون "التطبيقات التجارية للنظام العالمي لسواتل الملاحة" (الوثيقة A/AC.105/1038، الفقرة ٢٣٦).

٧- تقرير اللجنة الفرعية القانونية عن أعمال دورتها الثانية والخمسين

عملاً بالفقرة ٤ من قرار الجمعية العامة ١١٣/٦٧، نظرت اللجنة الفرعية القانونية، في دورتها الثانية والخمسين، في البنود الموضوعية التالية:

(أ) حالة معاهدات الأمم المتحدة الخمس المتعلقة بالفضاء الخارجي وتطبيقها (انظر الوثيقة A/AC.105/1045، الفقرات ٣٢-٥٠)؛

(ب) معلومات عن أنشطة المنظمات الحكومية الدولية والمنظمات غير الحكومية فيما يتعلق بقانون الفضاء (انظر الوثيقة A/AC.105/1045، الفقرات ٥١-٥٩)؛

(ج) المسائل المتصلة بتعريف الفضاء الخارجي وتعيين حدوده وبطبيعة المدار الثابت بالنسبة للأرض واستخدامه، بما في ذلك النظر في السبل والوسائل الكفيلة بتحقيق

- الاستخدام الرشيد والعادل للمدار الثابت بالنسبة للأرض، دون مساس بدور الاتحاد الدولي للاتصالات (انظر الوثيقة A/AC.105/1045، الفقرات ٦٠-٨٠)؛
- (د) التشريعات الوطنية ذات الصلة باستكشاف الفضاء الخارجي واستخدامه في الأغراض السلمية (انظر الوثيقة A/AC.105/1045، الفقرات ٨١-٩٣)؛
- (هـ) استعراض المبادئ ذات الصلة باستخدام مصادر القدرة النووية في الفضاء الخارجي وإمكان تنقيحها (انظر الوثيقة A/AC.105/1045، الفقرات ٩٤-١٠٦)؛
- (و) دراسة واستعراض التطورات ذات الصلة بالبروتوكول المتعلق بالمسائل الخاصة بالموجودات الفضائية الملحق باتفاقية الضمانات الدولية على المعدات المنقولة (انظر الوثيقة A/AC.105/1045، الفقرات ١٠٧-١١٤)؛
- (ز) بناء القدرات في مجال قانون الفضاء (انظر الوثيقة A/AC.105/1045، الفقرات ١١٥-١٣٣)؛
- (ح) تبادل عام للمعلومات والآراء بشأن الآليات القانونية المتصلة بتدابير تخفيف الخطام الفضائي، مع أخذ عمل اللجنة الفرعية العلمية والتقنية في الحسبان (انظر الوثيقة A/AC.105/1045، الفقرات ١٣٤-١٦٠)؛
- (ط) استعراض الآليات الدولية للتعاون في مجال استكشاف الفضاء الخارجي واستخدامه في الأغراض السلمية (انظر الوثيقة A/AC.105/1045، الفقرات ١٦١-١٧٤)؛
- (ي) اقتراحات مقدّمة إلى لجنة استخدام الفضاء الخارجي في الأغراض السلمية بشأن بنود جديدة لكي تنظر فيها اللجنة الفرعية القانونية في دورتها الثالثة والخمسين (انظر الوثيقة A/AC.105/1045، الفقرات ١٧٥-٢٠٠).

حالة معاهدات الأمم المتحدة الخمس المتعلقة بالفضاء الخارجي وتطبيقها

أيدت اللجنة الفرعية التوصية الداعية إلى تمديد ولاية الفريق العامل المعني بحالة معاهدات الأمم المتحدة الخمس المتعلقة بالفضاء الخارجي وتطبيقها عاماً إضافياً (انظر الوثيقة A/AC.105/1045، الفقرة ٣٤، والمرفق الأول، الفقرة ١٤).

التشريعات الوطنية ذات الصلة باستكشاف الفضاء الخارجي واستخدامه
في الأغراض السلمية

نظرت اللجنة الفرعية في دورتها الثانية والخمسين، حسبما اتفق عليه رأي اللجنة في دورتها الخامسة والخمسين (الوثيقة A/67/20، الفقرة ٢٥٢)، في النص المنقح لمشروع التوصيات بشأن التشريعات الوطنية ذات الصلة باستكشاف الفضاء الخارجي واستخدامه في الأغراض السلمية (الوثيقة A/AC.105/C.2/L.289). ووافقت اللجنة الفرعية على نص مجموعة التوصيات بصيغته المعدلة وأوصت بتقديمه في صورة مشروع قرار مستقل لكي تنظر فيه الجمعية العامة في دورتها الثامنة والستين (الوثيقة A/AC.105/1045، الفقرة ٨٤، والمرفق الثالث).

اقتراحات مقدّمة إلى لجنة استخدام الفضاء الخارجي في الأغراض السلمية بشأن بنود جديدة لكي تنظر فيها اللجنة الفرعية القانونية في دورتها الثالثة والخمسين

يرد في تقرير اللجنة الفرعية القانونية (الوثيقة A/AC.105/1045، الفقرات ١٧٧-١٩٤) عرض للمداولات التي أجرتها حول بند جدول أعمالها المتعلق بالاقتراحات المقدّمة إلى لجنة استخدام الفضاء الخارجي في الأغراض السلمية بشأن بنود جديدة لكي تنظر فيها اللجنة الفرعية القانونية في دورتها الثالثة والخمسين.

وأنفقت اللجنة الفرعية، في دورتها الثانية والخمسين، على البنود التي ستقترح على لجنة استخدام الفضاء الخارجي في الأغراض السلمية إدراجها في جدول أعمال دورة اللجنة الفرعية الثالثة والخمسين (انظر الوثيقة A/AC.105/1045، الفقرتان ١٨٦-١٨٧).

وأنفقت اللجنة الفرعية على أن يُدعى المعهد الدولي لقانون الفضاء والمركز الأوروبي لقانون الفضاء مجدداً إلى تنظيم ندوة تعقد أثناء دورتها الثالثة والخمسين (الوثيقة A/AC.105/1045، الفقرة ١٨٩).

وأحاطت اللجنة الفرعية علماً باقتراح اليابان، الذي اشتركت فرنسا وكندا والنمسا ونيجيريا والولايات المتحدة في تقديمه، بأن تُدرج اللجنة الفرعية في جدول أعمالها بنداً جديداً عنوانه "التبادل العام للمعلومات عن الممارسات المتعلقة بالصكوك غير الملزمة قانوناً في أنشطة الفضاء الخارجي" (انظر الوثيقة A/AC.105/C.2/L.291). ولاحظت اللجنة الفرعية أن وفد اليابان سيجري مزيداً من المشاورات بغية تقديم صيغة منقّحة من الاقتراح لتنظر فيه اللجنة في دورتها السادسة والخمسين، في حزيران/يونيه ٢٠١٣ (الوثيقة A/AC.105/1045، الفقرات ١٧٩-١٨٢).

٨ - الفضاء والتنمية المستدامة

أُتفقت اللجنة على أنه يمكن النظر، في إطار بند جدول الأعمال المعنون "الفضاء والتنمية المستدامة"، في مجالات مواضيعية منها التالية: استخدام تطبيقات علوم وتكنولوجيا الفضاء في التنمية الاجتماعية-الاقتصادية والتنمية المستدامة؛ ونتائج مؤتمر الأمم المتحدة للتنمية المستدامة (ريو+٢٠)؛ والتعليم وبناء القدرات (الوثيقة A/67/20، الفقرة ٣٤٦).

وأُتفقت اللجنة الفرعية العلمية والتقنية، في دورتها الخمسين، على تغيير عنوان البند المتعلق بتنفيذ توصيات مؤتمر الأمم المتحدة الثالث المعني باستكشاف الفضاء الخارجي واستخدامه في الأغراض السلمية (اليونيسبيس الثالث) ليصبح نصه كما يلي: "تسخير تكنولوجيا الفضاء لأغراض التنمية الاجتماعية والاقتصادية في سياق مؤتمر الأمم المتحدة للتنمية المستدامة و جدول الأعمال الإنمائي لما بعد عام ٢٠١٥" (الوثيقة A/AC.105/1038، الفقرة ٢٣٨).

وأوصى الفريق العامل الجامع، في دورة اللجنة الفرعية الخمسين، بأن تقوم اللجنة، في دورتها السادسة والخمسين، بوضع طرائق العمل التفصيلية لآلية تكفل توثيق التفاعل بين اللجنة الفرعية العلمية والتقنية واللجنة بشأن هاتين العمليتين (أي ريو+٢٠ و جدول الأعمال الإنمائي لما بعد عام ٢٠١٥). ويمكن أن تكون الغاية من هذه الآلية إتاحة منبر لتقاسم المعلومات عمّا تتخذه الدول الأعضاء في اللجنة ومكتب شؤون الفضاء الخارجي من تدابير في سياق جهودها من أجل تعزيز دور تطبيقات تكنولوجيا الفضاء واستخدام البيانات الجغرافية المستمدة من الفضاء في هاتين العمليتين (الوثيقة A/AC.105/1038، المرفق الأول، الفقرات ٨-١١).

٩ - الفوائد العرضية لتكنولوجيا الفضاء: استعراض الحالة الراهنة

يرد في تقرير اللجنة عن أعمال دورتها الخامسة والخمسين (الوثيقة A/67/20، الفقرات ٢٦١-٢٦٧) عرضٌ لمداولاتها في تلك الدورة حول بند جدول أعمالها المعنون "الفوائد العرضية لتكنولوجيا الفضاء: استعراض الحالة الراهنة".

١٠ - الفضاء والمياه

يرد في تقرير اللجنة عن أعمال دورتها الخامسة والخمسين (الوثيقة A/67/20، الفقرات ٢٧٩-٢٨٩) عرضٌ لمداولاتها في تلك الدورة حول بند جدول أعمالها المتعلق بالفضاء والمياه.

١١ - الفضاء وتغيُّر المناخ

يُرد في تقرير اللجنة عن أعمال دورتها الخامسة والخمسين (الوثيقة A/67/20، الفقرات ٢٩٠-٣٠٢) عرضٌ لمداولاتها في تلك الدورة حول بند جدول أعمالها المتعلِّق بالفضاء وتغيُّر المناخ.

١٢ - استخدام تكنولوجيا الفضاء في منظومة الأمم المتحدة

يُرد في تقرير اللجنة عن أعمال دورتها الخامسة والخمسين (الوثيقة A/67/20، الفقرات ٣٠٣-٣١٢) عرضٌ لمداولاتها في تلك الدورة حول بند جدول أعمالها المتعلِّق باستخدام تكنولوجيا الفضاء في منظومة الأمم المتحدة.

وسوف يُعرض على اللجنة التقرير الخاص للاجتماع المشترك بين الوكالات بشأن أنشطة الفضاء الخارجي المعنون "الفضاء من أجل التنمية الزراعية والأمن الغذائي" (A/AC.105/1042)، وتقرير الاجتماع المشترك بين الوكالات بشأن أنشطة الفضاء الخارجي عن أعمال دورته الثالثة والثلاثين (A/AC.105/1043).

١٣ - دور اللجنة في المستقبل

يُرد في تقرير اللجنة عن أعمال دورتها الخامسة والخمسين (الوثيقة A/67/20، الفقرات ٣١٣-٣٢٣) عرضٌ لمداولاتها في تلك الدورة حول بند جدول أعمالها المتعلِّق بدور اللجنة في المستقبل.

١٤ - مسائل أخرى

يُرد في تقرير اللجنة عن أعمال دورتها الخامسة والخمسين (الوثيقة A/67/20، الفقرات ٣٢٤-٣٥٠) عرضٌ لمداولاتها في تلك الدورة في إطار بند جدول أعمالها المتعلِّق بمسائل أخرى.

تشكيل مكاتب اللجنة وهيئتها الفرعيتين للفترة ٢٠١٤-٢٠١٥

يُرد عرض لتشكيل مكاتب اللجنة وهيئتها الفرعيتين للفترة ٢٠١٤-٢٠١٥ في تقرير اللجنة عن أعمال دورتها الخامسة والخمسين (الوثيقة A/67/20، الفقرات ٣٢٧-٣٣٢)، وفي الفقرات ٢٧-٢٩ من قرار الجمعية العامة ٦٧/١١٣.

عضوية اللجنة

أحاطت اللجنة الفرعية العلمية والتقنية واللجنة الفرعية القانونية علماً، في دورتيهما المعقودتين في عام ٢٠١٣، بطلبِ العضوية في اللجنة المقدمين من غانا (الوثيقة A/AC.105/1038، الفقرة 10، والوثيقة A/AC.105/1045، الفقرة ١٠) وبيلاروس (A/AC.105/1045، الفقرة ١٠). وسيُعرضُ على اللجنة هذان الطلبان بشأن الحصول على العضوية فيها لكي تنظر فيهما.

صفة المراقب

أحاطت اللجنة الفرعية العلمية والتقنية واللجنة الفرعية القانونية علماً، في دورتيهما المعقودتين عام ٢٠١٣، بالطلب المقدم للحصول على صفة مراقب دائم في اللجنة من الشبكة الإسلامية المشتركة لعلوم وتكنولوجيا الفضاء (الوثيقة A/AC.105/1038، الفقرة ١١، والوثيقة A/AC.105/1045، الفقرة ١١). وسيُعرض على اللجنة طلب الحصول على صفة مراقب دائم فيها لكي تنظر فيه.

المسائل التنظيمية

أُنفقت اللجنة، في دورتها الرابعة والخمسين المعقودة في عام ٢٠١١ (انظر الوثيقة A/66/20، الفقرة ٢٩٨) على ما يلي:

- (أ) توخّي أقصى قدر من المرونة في الجدولة الزمنية لبنود جدول الأعمال؛
- (ب) ألا تتجاوز مدّة كل كلمة، كقاعدة عامة، ١٠ دقائق، وأن تكون العروض الإيضاحية العلمية والتقنية ذات صلة وثيقة بنود جدول أعمال اللجنة، وألا تتجاوز مدتها ١٥ دقيقة. وينبغي للرئيس أن يذكر الوفود حسب اللزوم بتجاوزها للوقت المحدد؛
- (ج) ينبغي للدول الأعضاء في اللجنة والمراقبين لديها إبلاغ الأمانة قبل بدء الدورة برغبتهم في تقديم عروض إيضاحية علمية وتقنية مع بيان البند الذي ستلقى هذه العروض في إطاره، حرصاً على الاستفادة المثلى من خطة عمل الدورة. وينبغي أن توضع قائمة بالعروض الإيضاحية لجميع الوفود في اليوم الأول من الدورة، لإتاحة إمكانية تحديثها، وأن يغلق باب التسجيل في هذه القائمة عند رفع آخر جلسة عامة في ذلك اليوم. وينبغي أن تتاح رؤوس أقلام للعروض الإيضاحية تيسيراً للترجمة الفورية.

مسائل أخرى

لعلّ اللجنة تودّ أن تناقش مسائل أخرى إضافة إلى ما هو مذكور آنفاً، حسب الاقتضاء.

تنظيم نشاط لمدة نصف يوم بعنوان "الفضاء: بناء المستقبل الآن"

استذكرت اللجنة الفرعية العلمية والتقنية، في دورتها الخمسين، أنّ اللجنة أتفقت (انظر الوثيقة A/67/20، الفقرة ٣٤٧) على أن تنظّم خلال دورتها السادسة والخمسين في عام ٢٠١٣ نشاطاً لمدة نصف يوم بعنوان "الفضاء: بناء المستقبل الآن" إحياءً للذكرى السنوية الخمسين لأول رحلة فضائية قامت بها امرأة، هي فالتينا تيريشكوف، ولتناول مساهمة المرأة في الأنشطة الفضائية (الوثيقة A/AC.105/1038، الفقرات ٢٣٩-٢٤١).

المرفق

جدول زمني مبدئي لأعمال لجنة استخدام الفضاء الخارجي في الأغراض السلمية في دورتها السادسة والخمسين*

يبيّن الجدول الزمني للأعمال الوارد أدناه التواريخ والأوقات المبدئية التي سيجري فيها تناول البنود أثناء الدورة. ويمكن تقديم أوقات النظر في جميع البنود أو تمديدتها أو تأخيرها حسب متطلبات أعضاء لجنة استخدام الفضاء في الأغراض السلمية وأي قيود تنظيمية تُواجه أثناء انعقاد الدورة.

التاريخ	بند جدول الأعمال	بند جدول الأعمال	بند جدول الأعمال	بعد الظهر
الأربعاء،	١	افتتاح الدورة	٤	حلقة نقاش خاصة عنوانها "الفضاء: بناء المستقبل الآن" إحياء للذكرى السنوية الخمسين لأول رحلة فضائية قامت بها امرأة ولتناول مساهمة المرأة في الأنشطة الفضائية
١٢ حزيران/يونيه ٢٠١٣	٢	إقرار جدول الأعمال	٥	سبل ووسائل الحفاظ على استخدام الفضاء الخارجي في الأغراض السلمية
	٣	كلمة الرئيس	٧	تقرير اللجنة الفرعية القانونية عن أعمال دورتها الثانية والخمسين
	٤	تبادل عام للآراء	٤	عروض إيضاحية تقنية
الخميس،	٤	تبادل عام للآراء	٤	تبادل عام للآراء
١٣ حزيران/يونيه ٢٠١٣	٥	سبل ووسائل الحفاظ على استخدام الفضاء الخارجي في الأغراض السلمية	٥	سبل ووسائل الحفاظ على استخدام الفضاء الخارجي في الأغراض السلمية
	٧	تقرير اللجنة الفرعية القانونية عن أعمال دورتها الثانية والخمسين	٧	تقرير اللجنة الفرعية القانونية عن أعمال دورتها الثانية والخمسين
	٤	تبادل عام للآراء	٤	عروض إيضاحية تقنية
الجمعة،	٤	تبادل عام للآراء	٤	تبادل عام للآراء
١٤ حزيران/يونيه ٢٠١٣	٥	سبل ووسائل الحفاظ على استخدام الفضاء الخارجي في الأغراض السلمية	٦	تقرير اللجنة الفرعية العلمية والتقنية عن أعمال دورتها الخمسين ^(١)
	٧	تقرير اللجنة الفرعية القانونية عن أعمال دورتها الثانية والخمسين	١٤	مساءل أخرى
		عروض إيضاحية تقنية		عروض إيضاحية تقنية

* أُنقِمت لجنة استخدام الفضاء الخارجي في الأغراض السلمية، في دورتها الثامنة والثلاثين، على أن يستمر تزويد الدول الأعضاء بجدول زمني مبدئي للأعمال لا يمسّ بالتوقيت الفعلي للنظر في بنود معينة في جدول الأعمال (الوثائق الرسمية للجمعية العامة، الدورة الخمسون، الملحق رقم ٢٠ (A/50/20)، الفقرة ١٦٩ (ب)).

(أ) ستُوفّر خدمات الترجمة الفورية للفريق العامل المعني باستدامة أنشطة الفضاء الخارجي في الأمد البعيد التابع للجنة الفرعية العلمية والتقنية (انظر الوثيقة A/67/20، الفقرة ٣٤٨).

التاريخ	بند جدول الأعمال	صباحا	بند جدول الأعمال	بعد الظهر
الاثنين، ١٧ حزيران/يونيه ٢٠١٣	٦	تقرير اللجنة الفرعية العلمية والتقنية عن أعمال دورتها الخمسين ^(١)	٦	تقرير اللجنة الفرعية العلمية والتقنية عن أعمال دورتها الخمسين ^(١)
	٨	الفضاء والتنمية المستدامة	٨	الفضاء والتنمية المستدامة
	٩	الفوائد العرضية لتكنولوجيا الفضاء: استعراض الحالة الراهنة عروض إيضاحية تقنية	٩	الفوائد العرضية لتكنولوجيا الفضاء: استعراض الحالة الراهنة عروض إيضاحية تقنية
الثلاثاء، ١٨ حزيران/يونيه ٢٠١٣	٨	الفضاء والتنمية المستدامة	٨	الفضاء والمياه
	٩	الفوائد العرضية لتكنولوجيا الفضاء: استعراض الحالة الراهنة	٩	الفضاء وتغيّر المناخ
	١٠	الفضاء والمياه	١٠	استخدام تكنولوجيا الفضاء في منظومة الأمم المتحدة
		عروض إيضاحية تقنية		عروض إيضاحية تقنية
الأربعاء، ١٩ حزيران/يونيه ٢٠١٣	١٠	الفضاء والمياه	١٠	الفضاء وتغيّر المناخ
	١١	الفضاء وتغيّر المناخ	١١	استخدام تكنولوجيا الفضاء في منظومة الأمم المتحدة
	١٢	استخدام تكنولوجيا الفضاء في منظومة الأمم المتحدة	١٢	دور اللجنة في المستقبل عروض إيضاحية تقنية
		عروض إيضاحية تقنية		عروض إيضاحية تقنية
الخميس، ٢٠ حزيران/يونيه ٢٠١٣	١٣	دور اللجنة في المستقبل	١٣	دور اللجنة في المستقبل
	١٤	مسائل أخرى	١٤	مسائل أخرى
		عروض إيضاحية تقنية		عروض إيضاحية تقنية
الجمعة، ٢١ حزيران/يونيه ٢٠١٣	١٥	تقرير اللجنة المقدم إلى الجمعية العامة	١٥	تقرير اللجنة المقدم إلى الجمعية العامة